

LA OFICINA DE SERVICIOS DE EMERGENCIA DEL CONDADO DE MONTEREY

1322 Natividad Road, Salinas CA 93906

Teléfono: (831) 796-1900 • Fax: (831) 796-1911

FECHA:

PARA: Todas las organizaciones de la industria alimentaria del Condado de Monterey (de la granja a la mesa)

DE: La Oficina de Servicios de Emergencia del Condado de Monterey

TEMA: Preparación para desastres para organizaciones

En la Oficina de Servicios de Emergencia del Condado de Monterey (OES) le enviamos esta carta para brindarle información y orientación para ayudar a preparar a su organización para desastres. Si bien muchos desastres no se pueden evitar, sus impactos se pueden reducir cuando tomamos las medidas adecuadas para prepararnos. La industria alimentaria es una parte clave de nuestra comunidad, ya que alimenta y proporciona empleo a nuestros residentes y ayuda a mantener nuestra economía fuerte. Durante los desastres, su capacidad para resistir y recuperarse rápidamente de un desastre puede ayudar a proteger su empresa, su personal y sus clientes. Revise el folleto adjunto y siga los pasos para preparar sus instalaciones y personal para responder y recuperarse de cualquier tipo de emergencia.

Si está interesado en conectarse con otras organizaciones alimentarias, comuníquese con el Coalición del Sistema Alimentario del Condado de Monterey en montereycountyfpc@gmail.com y realice la Encuesta de Expansión de la Red del Sistema Alimentario en: <https://arcg.is/10ymL8>

Si está interesado en ser contactado con respecto a la capacitación en preparación para desastres, financiamiento y oportunidades de colaboración y/o tiene alguna pregunta o inquietud, llame al 831-796-1923, enviar un correo electrónico a info.oes@co.monterey.ca.us o asista a las horas de oficina de la comunidad de OES para hablar uno a uno con el personal de OES. El horario de oficina de OES está en zoom de 6pm a 7pm el segundo y cuarto martes de cada mes:

- Enlace: <https://montereycty.zoom.us/j/91243093461>
- Llame: 669-219-2599
- ID de reunión: 91243093461#
- Contraseña: 819822

Puede obtener información sobre la OES del Condado de Monterey, leer nuestros planes de emergencia, obtener actualizaciones sobre desastres y encontrar más información sobre la preparación para desastres visitando nuestro sitio web en www.co.monterey.ca.us/OES.



CÓMO PREPARAR A SU ORGANIZACIÓN PARA DESASTRES

Siga los 5 pasos que se describen a continuación para fortalecer la capacidad de su organización para resistir, responder y recuperarse de un desastre. Para obtener una guía más detallada de preparación para desastres, descargue los kits de herramientas de resiliencia en www.co.monterey.ca.us/resilience o visite www.ready.gov

1. HACER UN PLAN

- El plan de emergencia de su organización debe considerar los impactos potenciales del desastre y cómo responder a diferentes desastres, reducir y recuperar las pérdidas, y continuar/reiniciar/ampliar los servicios durante los desastres.

2. ESTAR LISTO PARA USAR EL PLAN

- Regístrese en Alert Monterey County** en www.alertmontereycounty.org para recibir alertas de emergencia locales, como avisos de evacuación.
- Capacite al personal en sus planes de emergencia**, practicando su plan al menos dos veces al año en diferentes momentos, desde diferentes puntos de partida y para diferentes desastres. Cuanto más practique, mejor preparado estará.

3. REUNIR SUMINISTROS

- Una bolsa de suministros para 3 días con recursos para evacuaciones.** Considere qué recursos necesitará para recuperar las pérdidas de su organización y/o ejecutar la operación virtualmente o desde otra ubicación.
- Un suministro de recursos para 2 semanas** en caso de que el personal deba refugiarse en su instalación.
- Una reserva de suministros** para ayudarlo a reiniciar, continuar o ampliar las operaciones durante un desastre (por ejemplo, generador, equipo de respaldo, etc.)

4. PROTEGER AL PERSONAL Y LA PROPIEDAD

- Modificar los edificios** para su riesgo de peligro (ex. modernizaciones de terremotos o elevación de edificios para inundaciones/tsunamis). *Habla con su departamento local de construcción/planificación para obtener orientación.*
- Asegúrese de que el negocio esté debidamente asegurado** para su riesgo de peligro. El tamaño, el tipo y la ubicación de su negocio determinarán los tipos apropiados de seguro necesarios. Recuerde que las pólizas comerciales estándar no suelen cubrir inundaciones, ataques cibernéticos o ataques terroristas.
- Alentar al personal a hacer sus propios planes y kits de emergencia para el hogar.**

5. CONSTRUIR UNA RED

- Crear una relación sólida entre su organización y la comunidad más grande del Condado de Monterey**, incluidas las organizaciones locales, los socorristas, y la gestión de emergencias. Desarrollar estas relaciones antes de un desastre puede ayudarlo a encontrar recursos e información más rápidamente durante los desastres. Comience comunicándose con el Oficina de Servicios de Emergencia del Condado (la *información de contacto proporcionado a continuación*)
- Hacer acuerdos con los contratistas externos** para asegurarse de tener equipos, personal, suministros, y/o instalaciones de respaldo durante emergencias.
- Considerar cómo el personal y/o los clientes de su organización pueden trabajar juntos durante los desastres** (ej. compartir vehículos durante las evacuaciones, compartir suministros, etc.).



PASOS PARA CREAR SU PLAN DE DESASTRE

Cada organización debe tener un plan de emergencia para ayudar a administrar y continuar/reiniciar las operaciones cuando ocurre un desastre. Lea a continuación para aprender cómo desarrollar su plan de desastre. Para obtener una plantilla de plan rellenable, visite: [Mema.maryland.gov/Documents/FEMA Small Business Continuity Plan Template.docx](http://Mema.maryland.gov/Documents/FEMA_Small_Business_Continuity_Plan_Template.docx)

1. EVALUAR EL RIESGO Y LOS IMPACTOS POTENCIALES

- ¿Cuáles son los riesgos de peligro de su organización?
- ¿Cómo se verá afectada su organización?
- ¿Qué servicios y funciones podrían verse afectados?
- ¿Cómo afectará esto a los clientes, las finanzas, las regulaciones, las operaciones, la reputación, el personal y la comunidad?

Más información cómo realizar una evaluación de riesgos: www.ready.gov/risk-assessment

2. IDENTIFICAR LA RESPUESTA NECESARIA

Incluya procedimientos en su plan de emergencia para evacuaciones, refugio en el lugar y medidas de respuesta específicas para diferentes tipos de desastres.

- ¿Qué deben hacer el personal y liderazgo durante y después de cada desastre?
- ¿Qué se debe hacer si el personal debe evacuar o refugiarse en el lugar? ¿Adónde deberían ir?
- ¿Cómo se comunicará el personal entre sí, con el liderazgo y con los clientes?

3. PRIORIZAR FUNCIONES

Revise y priorice los servicios y funciones de su organización en función del impacto a la vida/seguridad, la pérdida de la organización y el tiempo que puede pasar sin la función. Considere lo que necesitará para continuar/reiniciar servicios. ¿Qué personal, instalaciones y equipo necesitará?

Considere formas de continuar/reiniciar los servicios en un desastre

- ¿Dónde puede obtener equipos, instalaciones, proveedores, personal de respaldo y cualquier otro recurso que necesitará para las operaciones?
- ¿Cuánto tiempo tomaría reanudar los servicios?
- Si crece la demanda de servicios, ¿tiene el personal, los suministros y la experiencia para administrar las operaciones?
- ¿Con qué socios debería trabajar antes, durante y después de un desastre?

4. DESARROLLAR UNA ESTRATEGIA PARA CONTINUAR CON LAS OPERACIONES.

5. CREAR UNA ESTRATEGIA DE RECUPERACIÓN

- ¿Cuáles son las pérdidas potenciales que podría tener debido a un desastre? (ej. cierres temporales, daños a las instalaciones, servicios ampliados, cambios en la oferta y la demanda, falta de disponibilidad del personal, etc.)
- ¿Cómo recuperará las pérdidas creadas por el desastre? Considere qué cubrirá y qué no cubrirá su seguro y cómo recuperará las pérdidas no incluidas en su póliza de seguro ¿Qué otros recursos están disponibles?



RECURSOS PARA AYUDAR A SU ORGANIZACIÓN A TRAVÉS DE LA PREPARACIÓN, RESPUESTA Y RECUPERACIÓN EN DESASTRES



CAPACITACIÓN EN RESPUESTA A DESASTRES

- Cruz Roja de la Costa Central
 - 831-624-6921.
 - www.redcross.org/take-a-class/disaster-training
- Iniciativa de Seguridad del Área Urbana del Área de la Bahía - www.bayareauasi.org/programs/training
- Oficina de Servicios de Emergencia de California - www.caloes.ca.gov/office-of-the-director/operations/planning-preparedness-prevention/california-specialized-training-institute/
- CERV de la Península de Monterey - Teléfono: 831-649-3050. Sitio web: www.cerv501c3.org/pages/training-1
- Clases del Instituto de Manejo de Emergencias de FEMA - <https://training.fema.gov/emi.aspx>
- Listos California - <https://www.listocalifornia.org/disaster-preparedness/>
- Capacitación en línea sobre preparación de FEMA: <https://community.fema.gov/PreparenessCommunity/s/open-training>
- Recursos de preparación de FEMA: www.fema.gov/emergency-managers/individuals-communities/faith



INFORMACIÓN Y RECURSOS SOBRE DESASTRES

- Encuentre información y recursos sobre desastres por teléfono 24/7 en más de 170 idiomas llamando al 2-1-1 o enviando un mensaje de texto con su código postal al 898-211
- Encuentre información activa sobre desastres en línea de la Oficina de Servicios de Emergencia del Condado de Monterey
 - Sitio web: www.co.monterey.ca.us/OES
 - Twitter: [@MontereyCoOES](https://twitter.com/MontereyCoOES)
 - Facebook: [@MontereyCountyOES](https://www.facebook.com/MontereyCountyOES)
- Encuentre alertas de emergencia recientes en el Condado de Monterey visitando la pestaña de notificación en la parte superior derecha de página web Alert Monterey County: www.AlertMontereyCounty.org/
- Encuentre posibles recursos de respuesta y recuperación ante desastres en línea en: www.co.monterey.ca.us/DisasterResource



ASISTENCIA FINANCIERA

Programas y asistencia para sobrevivientes de desastres.

- 800-621-3362
- www.disasterassistance.gov/

Asistencia para pequeñas empresas

- Asociación de Pequeñas Empresas de EE. UU.: www.sba.gov/funding-programs
- Centro de Desarrollo de Pequeñas Empresas de Cal Coastal: <https://calcoastalsbdc.com/>

Fondos para agricultores y trabajadores agrícolas

- Fondo de Emergencia para Agricultores Familiares de para agricultores de pequeño tema afectados por desastres - <https://caff.org/cafamilyfarmeremergencyfund/>
- Defensa y recursos de los trabajadores agrícolas de Casa de la Cultura para el norte del Condado - www.casadela culturacenter.org
- Oportunidades de colaboración y subvenciones del Programa de Asistencia para el Estrés Agrícola de la Región Occidental - <https://farmstress.us/about/>
- La herramienta de búsqueda gratuita para encontrar organizaciones y recursos del Red de Recursos para Agricultores. <https://farmerresourcenetwork.org/ce.com/FRN/s/>

